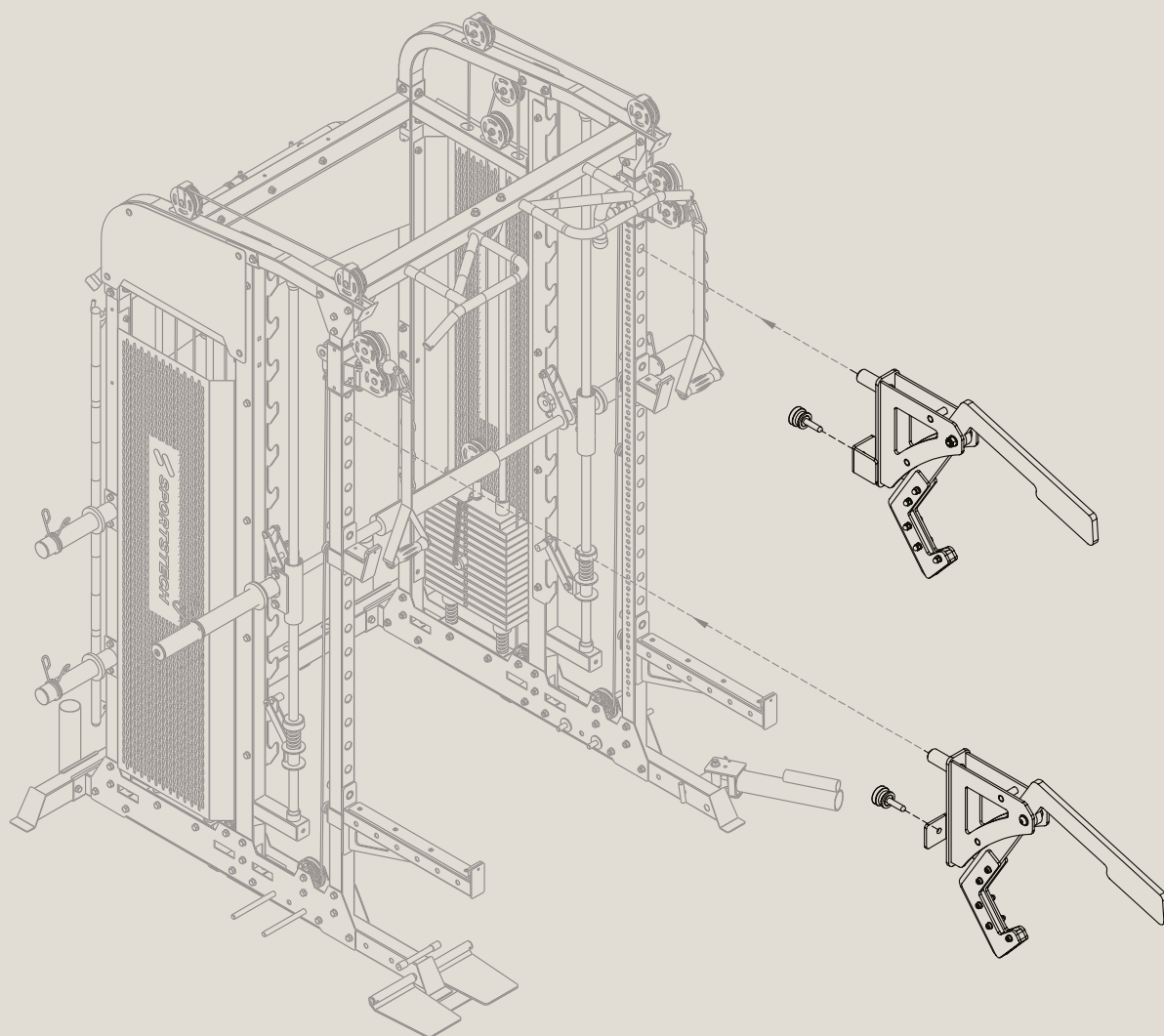


SP_SXM_K_MLH

SMITH MACHINE ACCESSORY



DE

EN

ES

FR

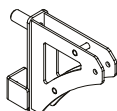
IT

AUFSTELLORT

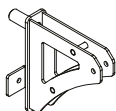
Suchen Sie einen Aufstellort für das Gerät, der folgende Voraussetzungen erfüllt:

- Trockener Innenbereich
- Gerät verdeckt keine Lüftungsöffnungen.
- Hitzeformer robuster Untergrund; wenn erforderlich, Bodenschutzmatte verwenden
- Freiraum von mindestens 2 m (6.6 ft) hinter dem Gerät.
- Freiraum von mindestens 1 m (3.3 ft) auf beiden Seiten des Geräts.
- Freiraum von mindestens 30 cm (1.0 ft) vor dem Gerät.

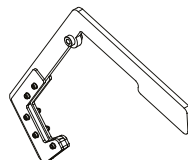
KOMPONENTEN



① × 1



② × 1



③ × 2



④ × 2



④ × 2



⑤ × 4

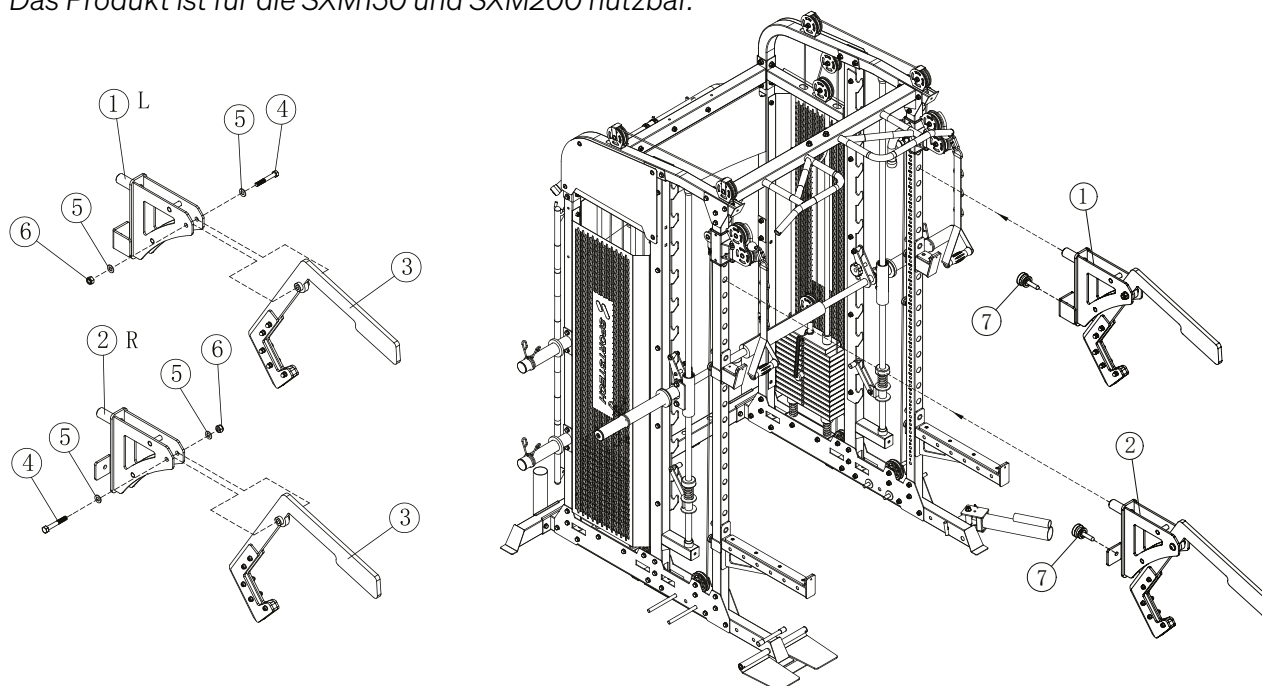


⑥ × 2

MONTAGEANLEITUNG

- Installiere den schwenkbaren Sicherheitsfang (3 #) am linken Sicherheitsfang (1 #) und verwende eine Linsenkopfschraube M12×60mm, zwei Ø 12mm Unterlegscheiben (5 #) und eine M12 Flügelmutter (6#).
- Installiere den schwenkbaren Sicherheitsfang (3 #) am rechten Sicherheitsfang (2 #) und verwende eine Linsenkopfschraube M12×60mm, zwei Ø 12mm Unterlegscheiben (5 #) und eine M12 Flügelmutter (6#).
- Montiere den linken Sicherheitsfang (1 #) an der linken Säule des Portals und verriegle ihn mit dem Magnetstift (7#).
- Montiere den rechten Sicherheitsfang (1 #) an der rechten Säule des Portals und verriegle ihn mit dem Magnetstift (7#).

Das Produkt ist für die SXM150 und SXM200 nutzbar.



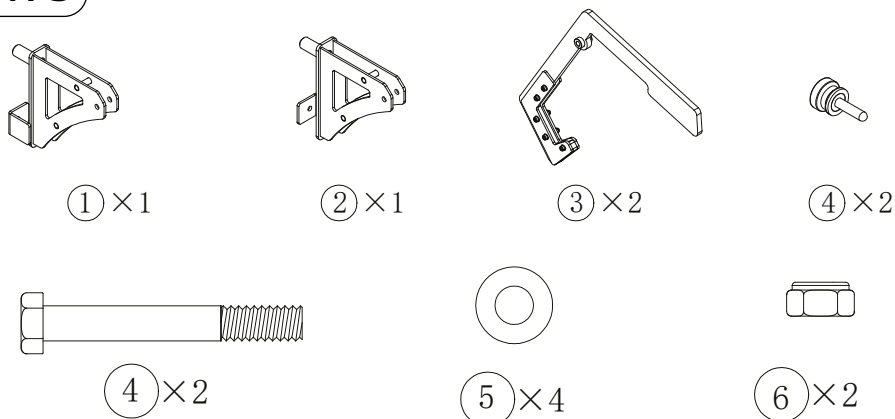
Setting up

SETTING-UP

Find a location for the device that meets the following requirements:

- Dry interior
- Device does not cover any ventilation openings.
- Heat-resistant robust base; use floor protection mat if necessary
- Clearance of at least 2 m (6.6 ft) behind the device.
- Clearance of at least 1 m (3.3 ft) on both sides of the device.
- Clearance of at least 30 cm (1.0 ft) in front of the device.

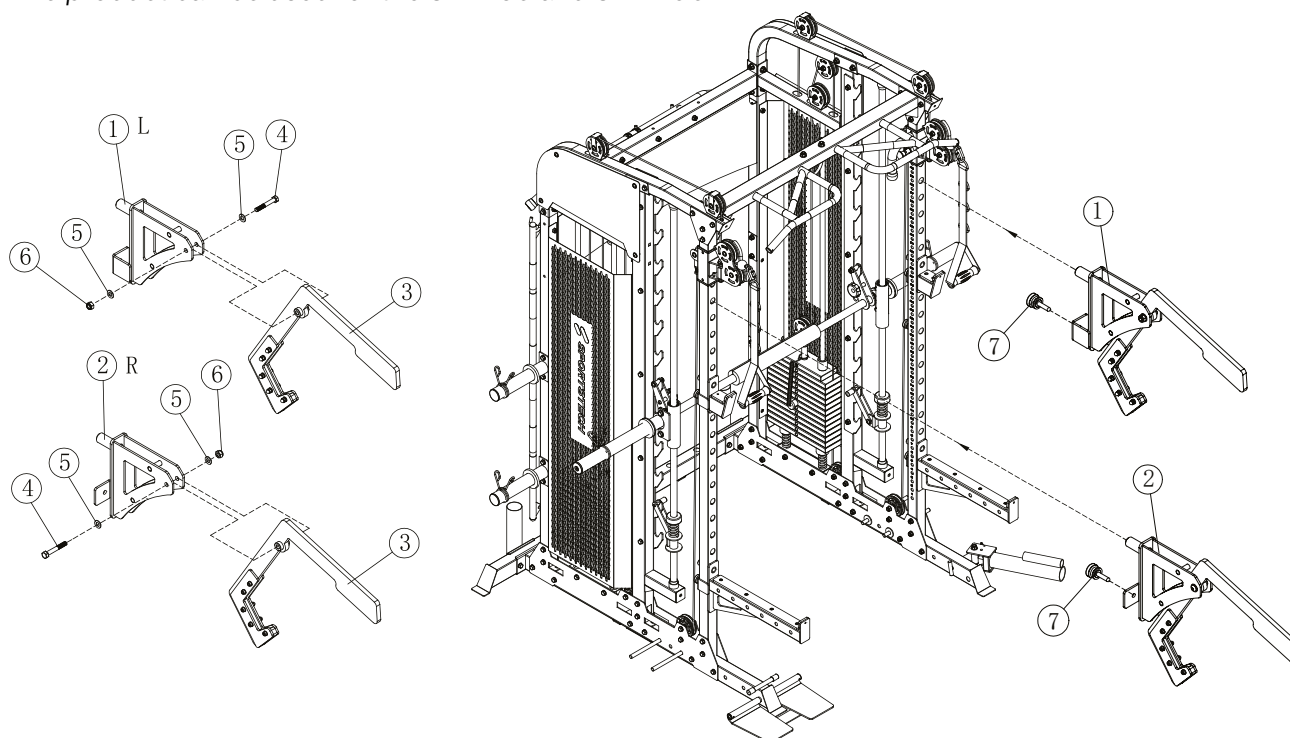
COMPONENTS



ASSEMBLY INSTRUCTIONS

- Install the Swivel safety catch (3 #) onto the Left safety catch (1 #), and use one pan head M12x60mm Hex Bolt, two Ø 12mm Washer (5 #), and one M12 Aircraft Nut (6 #).
- Install the Swivel safety catch (3 #) onto the Right safety catch (2 #), and use one pan head M12x60mm Hex Bolt, two Ø 12mm Washer (5 #), and one M12 Aircraft Nut (6 #).
- Install the Left safety catch (1 #) onto the left column of the gantry and lock it in place with Magnetic Pin (7 #).
- Install the Right safety catch (1 #) onto the left column of the gantry and lock it in place with Magnetic Pin (7 #).

The product can be used for the SXM150 and SXM200.

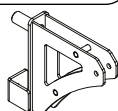


LUGAR DE INSTALACIÓN

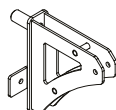
Busque una ubicación para el dispositivo que cumpla los siguientes requisitos:

- Interior seco
- El dispositivo no oculta ninguna aberturas de ventilación.
- Suelos resistentes al calor; si es necesario, utilice una alfombrilla protectora
- Espacio libre de al menos 2 m (6.6 pies) detrás del dispositivo.
- Espacio libre de al menos 1 m (3.3 pies) a cada lado del dispositivo.
- Espacio libre de al menos 30 cm (1.0 pies) delante del dispositivo.

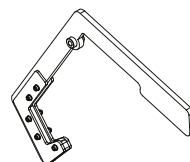
COMPONENTES



① × 1



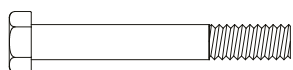
② × 1



③ × 2



④ × 2



④ × 2



⑤ × 4

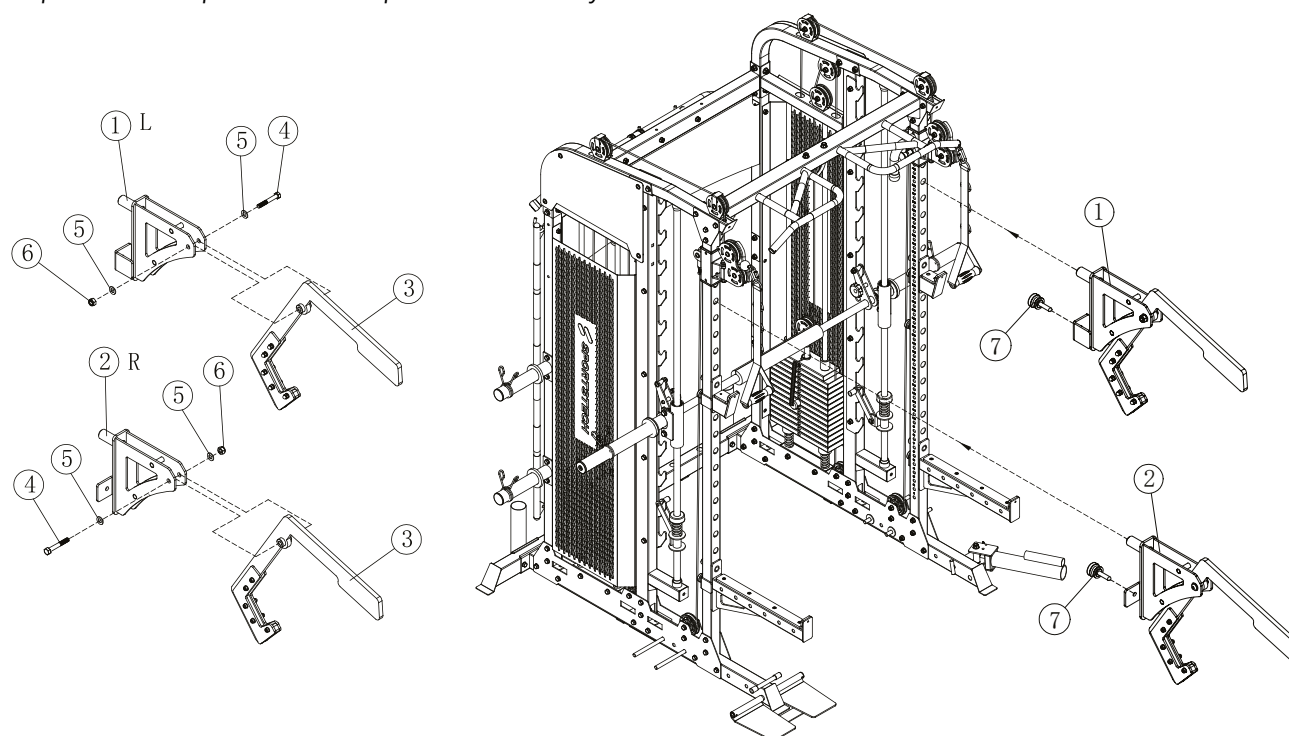


⑥ × 2

INSTRUCCIONES DE MONTAJE

- Instala el seguro giratorio (3 #) en el seguro izquierdo (1 #) y utiliza un perno hexagonal de cabeza plana M12×60mm, dos arandelas de Ø 12mm (5 #) y una tuerca de aeronave M12 (6 #).
- Instala el seguro giratorio (3 #) en el seguro derecho (2 #) y utiliza un perno hexagonal de cabeza plana M12×60mm, dos arandelas de Ø 12mm (5 #) y una tuerca de aeronave M12 (6 #).
- Instala el seguro izquierdo (1 #) en la columna izquierda de la estructura y asegúralo con el pasador magnético (7 #).
- Instala el seguro derecho (1 #) en la columna derecha de la estructura y asegúralo con el pasador magnético (7 #).

El producto se puede utilizar para el SXM150 y el SXM200.

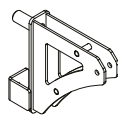


INSTALLATION

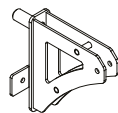
Cherchez un emplacement pour l'appareil qui remplit les conditions suivantes :

- Espace intérieur sec
- L'appareil n'obstrue pas les ouvertures de ventilation.
- Surface résistante à la chaleur ; si nécessaire, utilisez un tapis de sol.
- Espace libre d'au moins 2 m (6.6 ft) derrière l'appareil.
- Espace libre d'au moins 1 m (3.3 ft) de chaque côté de l'appareil.
- Espace libre d'au moins 30 cm (1.0 ft) devant l'appareil.

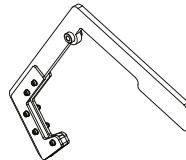
COMPOSANTS



① × 1



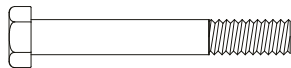
② × 1



③ × 2



④ × 2



④ × 2



⑤ × 4

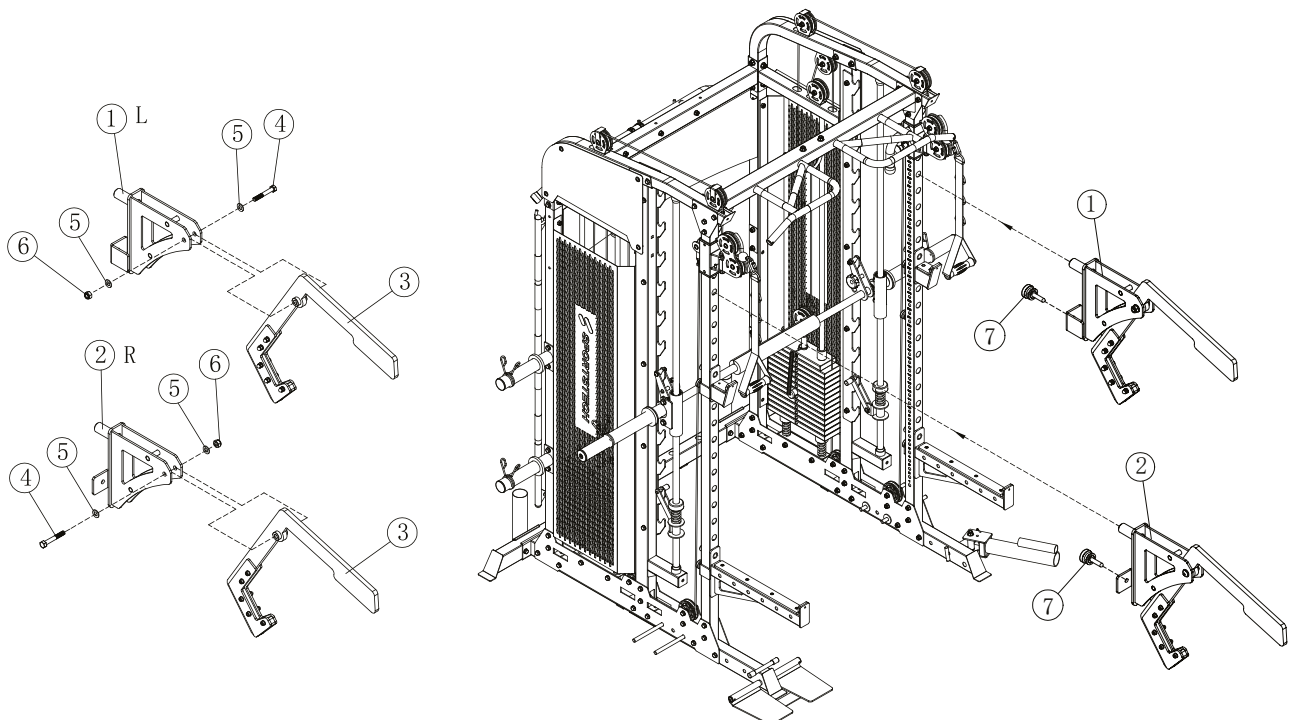


⑥ × 2

INSTRUCTIONS DE MONTAGE

- Installez le verrou de sécurité pivotant (3 #) sur le verrou de sécurité gauche (1 #) et utilisez un boulon hexagonal à tête plate M12×60mm, deux rondelles de Ø 12mm (5 #) et un écrou aéronautique M12 (6#).
- Installez le verrou de sécurité pivotant (3 #) sur le verrou de sécurité droit (2 #) et utilisez un boulon hexagonal à tête plate M12×60mm, deux rondelles de Ø 12mm (5 #) et un écrou aéronautique M12 (6#).
- Installez le verrou de sécurité gauche (1 #) sur la colonne gauche de la structure et verrouillez-le en place avec la goupille magnétique (7#).
- Installez le verrou de sécurité droit (1 #) sur la colonne droite de la structure et verrouillez-le en place avec la goupille magnétique (7#).

Le produit peut être utilisé pour le SXM150 et le SXM200.



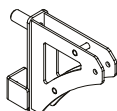
Impostazione

IMPOSTAZIONE

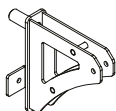
Trova un luogo per il dispositivo che soddisfi i seguenti requisiti:

- Interno asciutto
- Il dispositivo non deve coprire alcuna apertura di ventilazione.
- Base robusta e resistente al calore; utilizzare un tappetino protettivo per il pavimento se necessario.
- Libertà di almeno 2 m (6,6 ft) dietro il dispositivo.
- Libertà di almeno 1 m (3,3 ft) su entrambi i lati del dispositivo.
- Libertà di almeno 30 cm (1,0 ft) di fronte al dispositivo.

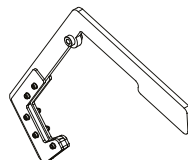
COMPONENTI



① × 1



② × 1



③ × 2



④ × 2



④ × 2



⑤ × 4

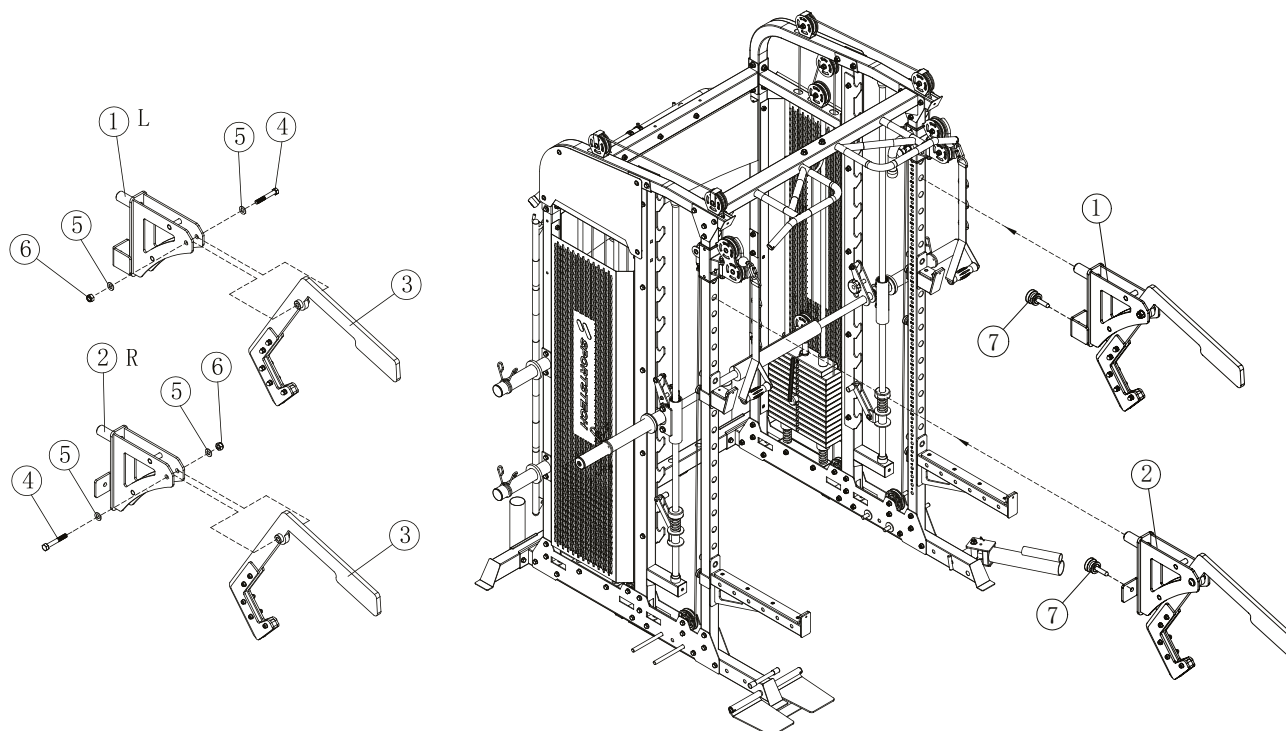


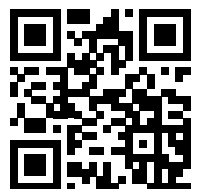
⑥ × 2

ISTRUZIONI DI MONTAGGIO

- Installa il fermo di sicurezza girevole (3 #) sul fermo di sicurezza sinistro (1 #) e utilizza un bullone a testa piatta M12×60mm, due rondelle Ø 12mm (5 #) e un dado aeronautico M12 (6 #).
- Installa il fermo di sicurezza girevole (3 #) sul fermo di sicurezza destro (2 #) e utilizza un bullone a testa piatta M12×60mm, due rondelle Ø 12mm (5 #) e un dado aeronautico M12 (6 #).
- Installa il fermo di sicurezza sinistro (1 #) sulla colonna sinistra della struttura e fissalo in posizione con il perno magnetico (7 #).
- Installa il fermo di sicurezza destro (1 #) sulla colonna destra della struttura e fissalo in posizione con il perno magnetico (7 #).

Il prodotto può essere utilizzato per lo SXM150 e lo SXM200.





**Sportstech
Fitness**

<https://www.sportstech.de/>

Verkauf durch / Distributed by / Distribuido por / Distribué / Distribuito da / Verkoop via

 Sportstech Brands Holding GmbH
Karl-Liebknecht-Str. 7
10178 Berlin, Germany
 www.sportstech.de

 030 88 62 6446
SERVICE:  service@sportstech.care
 www.sportstech.care

